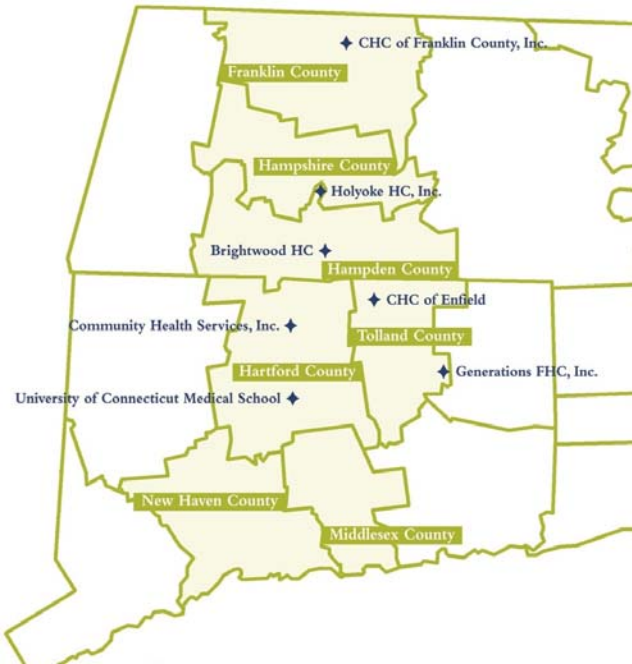


Mapa del Valle del Río Connecticut



¿Cómo Puedo Comunicarme con el Programa CRVFHP?

Connecticut River Valley Farmworker Health Program
c/o Massachusetts League of Community Health Centers
40 Court Street, 10th Floor
Boston, Massachusetts 02108

Teléfono: 617-426-2266

Fax: 617-426-0097

E-mail: memocintyre@massleague.org
sgardner@massleague.org

Internet: <http://www.massleague.org/Programs/CRVFarmWorkerHealthProgram/AboutCRVFHP-InSpanish.php>

CRVFHP teléfono gratuito para información y sugerencias:
1-844-2-CRVFHP (1-844-227-8347). Se habla español.

La Oficina de Servicios Básicos de Salud distribuye apoyo financiero a el Programa de Salud para Trabajadores Agrícolas del Valle del Río Connecticut.

This information is also available in English. 06/17

Puntos de Acceso de Cuidado Médico que Participan en el Programa CRVFHP:

Baystate Brightwood Health Center

380 Plainfield Street, Springfield, Massachusetts

Teléfono: 413-794-3295 (oficina) o 413-426-8863 (móvil)

Servicios: Médico, Farmacia, Salud Mental, Laboratorio, Visión, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico, Transporte

Community Health Center, Inc.

5 North Main Street, Enfield, Connecticut

(Sitios también en Meriden & New Britain)

Teléfono: 860-347-6971 x 2254 (oficina); 860-398-2250 (móvil)

Servicios: Médico, Dental, Salud Mental, Laboratorio, Visión, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico, Transporte

Community Health Center of Franklin County

489 Bernardston Road, Suite 108, Greenfield, Massachusetts

(Sitios también en Turners Falls & Orange)

Teléfono: 413-325-8500 x 157 (oficina) o 413-834-2174 (móvil)

Servicios: Médico, Dental, Nutrición, Laboratorio, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico, Transporte

Community Health Services

500 Albany Avenue, Hartford, Connecticut

Teléfono: 860-808-8746 (oficina) o 860-888-4638 (móvil)

Servicios: Médico, Dental, Farmacia, Salud Mental, Visión, Laboratorio, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico, Transporte

Generations Family Health Center

40 Mansfield Ave, Willimantic, Connecticut

(Sitios también en Putnam, Danielson, & Norwich)

Teléfono: 860-450-7471 x 6301 (oficina)

Servicios: Médico, Dental, Salud Mental, Visión, Laboratorio, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico

Holyoke Health Center

230 Maple Street, Holyoke, Massachusetts

(Sitio también en Chicopee)

Teléfono: 413-420-2148 (oficina) o 413-563-4379 (móvil)

Servicios: Médico, Dental, Farmacia, Visión, Laboratorio, Alcance de la Comunidad, Ayuda a Inscribirse en Seguro Médico, Transporte



Ofrecido por la Liga de Centros de Salud Comunitarios de Massachusetts, el **Programa de Salud para Trabajadores Agrícolas del Valle del Río Connecticut (CRVFHP)**, por sus siglas en inglés) es un proyecto único en el valle que paga por algunos servicios básicos de salud para los trabajadores agrícolas, de temporada y migratorios, que califiquen. Se ofrece el programa a través de centros de salud participantes y otros proveedores de cuidado médico en Connecticut y Massachusetts.

¿Qué se considera parte de la Región del Valle del Río Connecticut?

El área del Valle del Río Connecticut es la región agrícola más grande de Nueva Inglaterra; corriendo de norte a sur a lo largo del Río Connecticut, extiende desde la frontera de Massachusetts con Vermont hasta el estrecho de Long Island.

Los trabajadores agrícolas de la región cosechan tabaco (para envolver puros), manzanas y otras frutas y verduras. Además trabajan en viveros y fincas de césped en ambos estados. Se estima que viven 18,000 trabajadores migratorios y trabajadores de temporada con sus familias en el valle.

¿Quién Califica para el Pago de Servicios Médicos?

Los trabajadores de temporada y migratorios (incluyendo a sus dependientes) que no tienen cobertura de salud califican para los pagos médicos bajo el programa CRVFHP mientras estén presentes en el Valle del Río Connecticut. Esto incluye a los que han laborado como trabajadores agrícolas migratorios o de temporada en los últimos veinticuatro (24) meses.

Ser trabajador agrícola migratorio significa que el empleo

principal es el trabajo agrícola de temporada y se traslada a viviendas temporales para obtener trabajo en el campo.

Ser trabajador agrícola de temporada significa que el empleo está en la agricultura en una base estacional y no se establece un hogar temporáneo por los propósitos del empleo.

Los trabajadores agrícolas de temporada o migratorios que trabajan en la agricultura directa de cosechas califican para el programa. El trabajo en el campo incluye el cultivo, la recolección y la preparación de cosechas de temporada para el comercio o almacenamiento. Además los que trabajan en las granjas productora de lácteos, la cría de aves y acuicultura tienen el derecho de recibir servicios.



Servicios de Alcance de la Comunidad

Este programa incluye un componente de alcance de la comunidad, adaptado al idioma y la cultura de los trabajadores, que proporciona educación de salud y servicios de prevención para mejorar la calidad de vida de los trabajadores agrícolas y sus familias. El equipo de alcance brinda transporte a citas médicas y dan referencias a otros servicios sociales y de salud.

Necesidades Médicas

Los trabajadores agrícolas del Valle del Río Connecticut sufren mucho de los mismos achaques de salud que sufren el resto de los trabajadores agrícolas del país.



Nacionalmente los trabajadores agrícolas pueden sufrir de altos índices de diabetes, hipertensión crónica (presión alta) y enfermedades dentales. La exposición laboral a insecticidas y plaguicidas es un factor de riesgo para muchas enfermedades. Algunas condiciones comunes incluyen problemas en los músculos y los huesos, dermatitis y sarpullidos, dolores de cabeza y problemas en los ojos.

¿Cuáles Servicios Médicos Cubre el Programa CRVFHP?*

- ◆ Servicios de la atención primaria incluye:
 - ⇒ Asistencia médica
 - ⇒ Servicios diagnósticos de laboratorio
 - ⇒ Servicios diagnósticos de rayos x
 - ⇒ Exámenes de salud y inmunizaciones
 - ⇒ Servicios de salud mental y servicios de abuso de drogas sin hospitalización
 - ⇒ Cuidado básico de la vista
- ◆ Asistencia dental
- ◆ Servicios de farmacia

*En algunos casos se solicitará un pago mínimo por cada visita médica. Sin embargo, no se negarán servicios si no se puede pagar el pago.

¿Se Puede Elegir a su propio Proveedor de Asistencia Médica?

Sí. Participan varios centros de salud y proveedores de cuidado médico en el programa que ofrecen servicios sociales y médicos de alta calidad en el Valle del Río Connecticut. Vea al dorso para una lista de los centros de salud participantes en el Programa CRVFHP.

